PROVISIONAL

S/PV.3056
25 February 1992

مجلس الأمن

ARABIC

محضر حرفي مؤقت للجلسة السادسة والخمسين بعد الألف الثالثة

المعقودة بالمقر ، في نيويورك ،

يوم الثلاثاء ، ٢٥ شباط/فبراير ١٩٩٢ ، الساعة ١١/٣٠

<u>الرئيس :</u>	السيد بيكرينغ
<u>الأعضاء :</u>
الاتحاد الروسي
السيد قروننتسوف	اكوادور
السيد أيبالا لاسو	بلجيكا
السيد نوتردام	الرأس الأخضر
السيد بربوسا	زيمبابوي
السيد دزقيرو	الصين
السيد لي داويو	فرنسا
السيد مريميه	فنزويلا
السيد أرييا	المغرب
السيد سنوسي	المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وايرلندا الشمالية
السيد رتشاردسن	النمسا
السيد هوهنفلتر	الهند
السيد مينون	هنغاريا
السيد إيردوس	اليابان
السيد هاتانو

يتضمن هذا المحضر النصوص الأصلية للكلمات الملقاة باللغة العربية ونصوص الترجمات الشفوية للكلمات الملقاة باللغات الأخرى . وسيطبع النص النهائي للمحضر ضمن سلسلة الوثائق الرسمية لمجلس الأمن .

أما التصحيحات فينبغي ألا تتناول غير النصوص الأصلية للكلمات . وينبغي إرسالها موقعة من أحد أعضاء الوفد المعني خلال أسبوع إلى : Chief of the Official Records Editing Section, Department of Conference Services, room DC2-0750, 2 United Nations Plaza ، مع الحرص على إدخالها على نسخة واحدة من المحضر نفسه .

افتتحت الجلسة الساعة ١١/٣٠إقرار جدول الاعمالأقرّ جدول الاعمال .قبول أعضاء جدد

تقرير اللجنة المعنية بقبول الأعضاء الجدد بشأن الطلب الذي تقدمت به

جمهورية سان مارينو لقبولها عضوا في الأمم المتحدة (S/23634)

الرئيسي (ترجمة شفوية عن الانكليزية) : يبدأ مجلس الأمن الآن نظره في

تقرير اللجنة المعنية بقبول الأعضاء الجدد بشأن الطلب المقدم من جمهورية سان مارينو لقبولها عضوا في الأمم المتحدة ، والوارد في الوثيقة S/23634 .

في الفقرة ٣ من التقرير توصي اللجنة مجلس الأمن بأن يقوم ، استنادا إلى حكم الفقرة الأخيرة من المادة ٦٠ من النظام الداخلي المؤقت للمجلس ، بتقديم توصيته إلى الدورة المستأنفة السادسة والأربعين للجمعية العامة . وما لم يكن هناك اعتراض سأعتبر أن المجلس يود منح الإعفاء من المهلة المحددة في الفقرة ما قبل الأخيرة من المادة ٦٠ .

نظرا لعدم وجود اعتراض ، تقرر ذلك .

في الفقرة ٤ من التقرير ، توصي اللجنة مجلس الأمن بأن يعتمد مشروع قرار بشأن الطلب المقدم من جمهورية سان مارينو لقبولها عضوا في الأمم المتحدة .

وأود أن أهنئ اللجنة على قرارها الإجماعي بالتوصية بقبول جمهورية سان مارينو في عضوية الأمم المتحدة .

ووفقا للتفاهم الذي تم التوصل إليه في المشاورات السابقة بين أعضاء المجلس ، أقترح ان يعتمد المجلس مشروع القرار الوارد في الفقرة ٤ من تقرير اللجنة المعنية بقبول الأعضاء الجدد دون تصويت .

نظرا لعدم وجود اعتراض ، تقرر ذلك .

بناء عليه أعلن أن مشروع القرار الوارد في الفقرة ٤ من تقرير اللجنة المعنية بقبول الاعضاء الجدد (S/23634) قد اعتمد دون تصويت بوصفه القرار ٧٤٤ (١٩٩٢) .

سأحيل فوراً قرار مجلس الأمن هذا الذي يوصي بقبول جمهورية سان مارينو في عضوية الأمم المتحدة على الأمين العام لكي يحيله بدوره على الجمعية العامة وذلك وفقاً لاحكام المادة ٦٠ من النظام الداخلي المؤقت .

والآن أدلي ببيان بوصفي رئيساً لمجلس الأمن ، ونيابة عن أعضاء المجلس .

"أوصي مجلس الأمن توا بانضمام جمهورية سان مارينو إلى عضوية الأمم المتحدة . وإنه لمن دواعي سعادتني الغامرة أن أتقدم ، بالنيابة عن أعضاء المجلس ، بالتهنئة إلى جمهورية سان مارينو بهذه المناسبة السارة والتاريخية . كما نأمل أن يسهم ذلك في زيادة تعزيز مبدأ العالمية .

"ويلاحظ أعضاء المجلس بارتياح شديد التزام سان مارينو الرسمي بالتمسك بمقاصد الميثاق ومبادئه . ويتطلع جميع أعضاء المجلس إلى ذلك اليوم ، في المستقبل القريب ، الذي تنضم فيه سان مارينو إليهم بوصفها عضواً من أعضاء الأمم المتحدة . كما نتطلع إلى الالتقاء بممثلي سان مارينو والعمل معهم عن كسب ."

بهذا يكون المجلس قد اختتم نظره في المسألة المطروحة عليه .

رفعت الجلسة الساعة ١١/٢٥

[The page contains extremely faint and illegible text, likely bleed-through from the reverse side of the document. The text is scattered across the page and does not form any recognizable words or sentences.]